# **VIAGEM ÀS TERRAS GOYANAS**

Oscar Leal

A obra, inicialmente publicada em Lisboa (Portugal), é agora reeditada pela Universidade Federal de Goiás.

Oscar Leal, um dos últimos viajantes que palmilhou a região goiana do século XIX, carioca de nascimento, português de formação, pode ser considerado o pioneiro das reportagens sobre o Centro-Oeste, pois faz da narrativa um verdadeiro documentário cinematográfico.



O livro "não apresenta apenas um simples relato de viagem, mas, sem qualquer sombra de dúvida, uma cadeia de vivências, destacando-se a figura do curioso viajante de maneira integral, cujo

mundo pelo lado otimista, engraçado e irônico", como referiu Ático Vilas Boas da Mota no prefácio da obra.

retrato de corpo inteiro apoia se na sua maneira de enxergar o

Descreve sua aventura, partindo de São Paulo num trem de ferro para fugir ao "tedium vitae" de que fora acometido. Narra os costumes regionais, a implantação das primeiras linhas telegráficas, o processo cultural de Meia-Ponte (atual Pirenópolis), o incipiente sistema eleitoral de Jataí, os reflexos da Proclamação da República em Rio Verde, e os divertimentos no final do século.

O livro se estende a uma parte do Mato Grosso, encerrando com um glossário de termos usados em Goiás e um mapa visualizando as localidades goianas visitadas pelo autor.

Profe Fernanda Introdução à cartografia 12 cóp.

A LICAO DE CARTOGRAFIA NA ESCOLA ELEMENTAR (\*)

Jacques BERTIN e Roberto GIMENO (\*)

Jacques Bertin, o pai da semio logia gráfica, é conehcido internacional mente pelas teorias modernas relacionadas ao tratamento gráfico da informação. Utilizando essa nova "linguagem gráfica" ele coloca ao alcance de todos o que antes sem pre foi considerado tarefa de especialis tas: o tratamento gráfico da informação.

Partindo do princípio de que não se desenha, mas sim se constrói um gráfico, um mapa, toda e qualquer pessoa, afirma ele, será capaz de realizar seus documentos gráficos desde que se respeitem as regras e os métodos do sistema gráfico.

O presente trabalho, baseado em experiências pedagógicas do pesquisador Roberto Gimeno, é uma confirmação do que se acaba de dizer. Ele é, portanto, fruto das atividades desenvolvidas por este último junto a escolas de 10 grau da Região Parisiense, durante as quais o pesquisador constata e exemplifica com trabalhos reali

Pedidos à EDITORA DA UFG Av. Universitária 1533 Setor Universitário — Fone 261-4666 R-142 74000 — Goiânia-Goiás

<sup>(\*) -</sup> Traduzido do original francês "la leçon de cartographie à l'école élémentaire" por Antônio Teixeira Neto, profes sor do departamento de geografia do Instituto de Quimica e Geociencias da Universidade Federal de Goiás.

e veccesario.
O trabalho foi também apresentado na 6a conferência internacional da Associação Cartográfia Internacional em Tóquio, Japão, 1980.

mīnios da atividade escolar. O trabalho cola primária à universidade) que pelo ca te todo o período de escolarização (da es pre foi considerada por muitos um tabu, o confirma também que se a cartografia sem bem como sua aplicabilidade em todos os do versalidade" e a lógica do tratamento gra zados por crianças de 7 a 11 anos, a foi mais por habitos mal adquiridos duran fico da informação e de sua tater "técnico" dessa ciencia. semiologia,

é mais apenas um desenhador de mapas propria, a "gramática gráfica". dator gráfico que utiliza uma grafico, mas sim e, principalmente, um re ao alcance de todos, pois o cartógrafo não A representação gráfica está gramātica

miologos gráficos que com ele trabalha há mais de 20 anos. Sua obra fundamental é a Bertin e de toda uma equipe formada de se a contribuição teórica e prática do Prof. sim, construído como em gramática se relacionadas ao tratamento e a teorias, apoiadas em exemplos práticos . edição, na qual ele expõe todas as "sēmilogie graphique", jā em sua segunda ção. Nesse sentido devemos enfatizar aqui troi uma frase e em matemática uma tação grafica da informação. Um mapa não é desenhado, represen cons mas

tituir em um método de ensino, novo, mico e moderno que ajuda a criança a cons truir o pensamento lógico a partir de como e aqui utilizada, pode também se cons tambem mostrar que a imagem gráfica, dor Roberto Gimeno, o Prof. Bertin atraves do incansavel e original pesquisa forma visual que ela mesmo elabora. Levando-a à escola de 19 grau tal quer

> mos, o nosso amigo e pesquisador Roberto tados estão condensados no excelente livro Gimeno, que vem trabalhando na equipe do por essa inovação pedagógica é, como disse obra no fim deste boletim). Prof. Bertin hā quase 10 anos, cujos resuj comentários mais detalhados sobre "apprendre a l'école par la graphique" (V. Um dos responsaveis diretos

a formular, ela mesma, questões pertinen gia grāfica, sob seus mūltiplos aspectos, damentado numa lógica que leva a putadores. E tem mais: os metodos gráficos como metodo pedagogico barato ao alcance to, e a reduzir um problema complexo a di tes, ponto de partida de todo conhecimen são indutivos por excelência, pois é fun deos ou quanto apertar botões nos mini-com to os desenhos animados exibidos nos de todos e tão eficiente e divertido quan mo" desses últimos surge agora a trastando com a "tecnologia" e o "modernis bem como os mini-computadores. Porem, con como a televisão, já invadem as escolas, ensino. Os meios de comunicação modernos, procurar outros metodos mais dinamincos de mensões abordaveis. cadores e pedagogos tem se preocupado De uns tempos, para ca os criança semiolo

mais motivante, mais eficiente e mais com novas e baratas capazes de tornar o ensino patível com a realidade sócio-econômica de tido de levar e trazer idéias pedagógicas da, para iniciarmos um intercambio no sen da escola pública, quanto da escola priva la media, quanto da escola superior, tanto todo e qualquer professor, tanto da nosso país. (Antônio Teixeira Neto). fia do IQG nos colocamos a disposição de Aqui no departamento de Geogra

tar, isto e, para crianças de cīcio e atualmente questiona geografico escolar. Esse exer gem deste ou daquele mapa do dos nos conhecemos: a copia mentar, por diversas razões: dos professores da escola ele do na França pela maior parte livro de geografia ou do atlas ral, por um exercício que to 7 a 11 anos, começava, em cartografia na escola elemen O primeiro trabalho ge

ramente mecânico, ela guarda rá, consequentemente, uma má cebeu nenhuma preparação pa fazer tal cópia, pois não de fato, nenhuma motivação em tografia. lembrança em prejuizo da car ra isto. Desse exercicio, me re

- A criança não encontra,

cil para eles!! bem os pais que se ocupam des se exercício aparentemente fa - Frequentemente são tam

um mapa duvidoso, senão ruim? pa a ser reproduzido e o que - Sobre que bases o professor primário escolhe o ma aprende a criança que recopia

são incoerentes, fato que re mostram que essas correções seus alunos? professor corrige os mapas de noções mais elementares vela o desconhecimento - Com que critérios Pesquisadores de

sait en general par un exercci la cartographie dans les peti pour des nombreuses raisons: la plupart des instituteurs mis en question en France par Cet exercice est maintenant carte du livre de géographie . le recopiage de telle ou telle ce que nous avons tous connu : les enfants de 7 à 11 anas pas tes classes, c'est-ā-dire chez La première approche de

aucun plaisir à faire un tel graphie. vais souvenir de cet exercice, ve généralement un três née. En consequence, il conser préparation ne lui a été don recopiage pour lequel aucune au grand dommage de la - en effet, l'enfant n'a mau

pour eux!! cet exercice apparement facile rents qui prennent en Souvent aussi, ce sont les pa charge

teuse, sinon mauvaise? produire? Et qu'apprend l' en des et instructives l'institu teur choisit-il la carte à re fant qui recopie une carte dou - Sur quelles bases soli

aucune connaissance des notions souligne que l'instituteur n'a queteurs montrent que cette no cartes de ses éleves? Des en des l'instituteur note-t-illes tation est incoerente, ce qui - Sur quelles bases soli

e os professores: permitem conduzir as crianças tram que os metodos ses da escola de 1º grau mos

grāfica; - a aplica-las a carto

elementos de apreciação de ca - a definir com rigor os

de pedagogica fundamental, nios, não somente uma ativida mas também uma aula alegre. ligada a muitos outros domi zer da aula de cartografia , tes utilidades do mapa e a fa

senho de mapas temáticos não grafia como um instrumento de e mais um dever desagradavel. matrizes cartográficas) o de ção de coleções de mapas e de de mapas temáticos, utiliza cação de mapas complexos construção - e não copiagem tratamento de dados (simplifi aborrecido, mas, ao contrario, - Utilizando-se a carto gia por parte do cartografia e de sua semiolo professor.

B. Goiano Geogr. 2(1):35-56, jan/jun 1982

plena evolução? oficial da geografia estã em definir a lição quando o pro fessor constata que o ensino - Enfim, sobre que bases

das atualmente em várias clas - Experiências realiza grāficos

mesmos as bases da semiologia - a descobrir por eles

- a descobrir as diferen

- En utilisant la carto

gie. cartographie et de la semiolo les plus élémentaires de

quand l'instituteur des enfin définir la evolution? la geographie est en que l'enseignement officiel de - Sur quelles bases soli constate pleine leçon

ses montrent que les methodes tuteurs. duire les enfants et les insti graphiques permettent de maintenant dans plusieurs clas - Des expériences réalisées

phique; les bases de la semiologie gra - a decouvrir eux-memes

cartographie; - à les appliquer à

chaque dessin; rigoureux d'appréciation - à définir les éléments

phie liee à des rombreux domai rents usages de la carte et à mais aussi une classe joyeuse. nes, une classe fondamentale faire de la classe de cartogra - à découvrir les diffe

sation de collections de car graphie comme um outil de trai cartes thematiques n'est plus cartographiques) le dessin de tes, utilisation des matrices de cartes thematiques, utili tion de cartes complexes, cons truction - et non recopiage tement des données (simplifica

postas às questões levantadas. cessario à descoberta das res apaixonante mesmo, porque ne um exercício - Nos apresentamos . aqui estimulante,

a noção de ordem visual. proprias crianças de uma das bases da semiologia gráfica : 1 - A descoberta pelas fia (\*).

todo de ensino da cartogra

dois exemplos desse novo me

mapa dos climas da França. de mapas "cientificos", proprias crianças, a 2 - A descoberta pelas partir do

> reponses aux questions posees. même passionnant parce un devoir rebutant mais nécessaire à la découverte des vientun exercice stimulant et

tographie (\*). exemples de cette nouvelle me thode d'enseignement de la car - Nous présentons ici deux

enfants eux-memes d'une des bases de la semiologie graphi 1 - La découverte par les la notion d'ordre visuel.

## DESCOBERTA DA ORDEM VISUAL

EXEMPLO: A REPRESENTAÇÃO DA POPULAÇÃO DA REGIÃO PARISIENSE Meta: descobrir os meios visuais de representar a noção de Curso de 19 grau (5a. série). Crianças de 10 a 11 anos 07-

sidades de população são representadas por cores diferentes. Es geografia (curso medio, col. "Notre Milieu", p. 5) onde as denrepresentar uma série ordenada de densidades, o que cria uma dis sas cores não estão ordenadas da mais clara a mais escura para torção da imagem. O documento original inicial é um mapa do livro de

no mapa, as zonas de menor e maior densidade (branco e preto sas densidades, de maneira que se possa perceber imediatamente, valores de gris (tonalidades acizentadas) para representar esvalores de gris). respectivamente), bem como as zonas intermediárias (diferentes Trata-se então de se encontrar uma série ordenada

enfants eux-mêmes et à partir la carte des climats de des cartes "scientifiques", de 2 - La découverte par les

> preta. Diferentes proposições ou de uma caneta tipo hidrocom servindo-se apenas de um lápis ças são conduzidas a represeno número de classes (2). (1). Para facilitar sua repretem sete classes de densidades Cada coluna (3) é a proposição são sugeridas no quadro-negro tar graficamente essas classes são levadas a reduzir a cinco sentação e leitura as crianças O mapa original con-Em seguida as crian-

o número de habitantes, mais E) "ve-se que quanto maior e que para a coluna A (4) se e alias, as meninas que propuse intensa é a cor preta". Foram ra as outras colunas (B,C,D e forçado criar uma legenda. Pa ram essas soluções. As crianças observam

mapa o que ela criou (5). menina que desenhou estrelas (coluna E) para transcrever no A professora pede a

tas pontas" (5). A professobem as estrelas que tem muideram que "não se ve As crianças consimuito

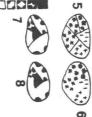
ra apaga os limites e se vê muito mal as diferenças entre as

há diferentes proposições, como se vē em (7) por exemplo. Crīti do alto (forte densidades) deve ser preta e a de baixo (a mais zonas"(8). Foi proposto o que se vē em (9). Crītica: "ē o con ça: "se se apaga os traços dos limites não se vê as diferentes fraca densidade) deve ser branca. Para as casas intermediárias trario do que se quer". Apos uma breve reflexão coletiva se decide que a casa

3 H 200 A 1000 M 1000 x 5000 PLUS DE 5000 MONS IN 50 DE SO a 200

de uma criança.





- Extraïdos da tese de Doutorado de Roberto GIMENO: seignement para la graphieque", Paris, 1979. "l'en

3

plus de 5000 2

B. Goiano Geogr. 2(1):35-56, jan/jun 1982

mais claro", mas "tem que se encontrar um meio para realizá-lo" Os alunos observam que "é difícil colorir cada

dentre as quais as melhores são escolhidas e comentadas. em pequenas folhas de papel. Estas são fixadas no quadro-negro, os quadrados da legenda, mas sim as regiões do mapa e sugere en tão aos alunos que se encontremsoluções desenhando as legendas A professora faz lembrar que não se trata de colorir

diferente das linhas (horizontais ou verticais). que é mostrado em (10). De perto só se perecebe uma orientação entre esses dois quadrados", observa uma menina com relação ao círculos e traços"). De fato "de longe não se vê as diferenças ção de forma e de orientação (elas falam de "linhas inclinadas , das variações de tonalidade entre as classes, houvesse varia Algumas crianças observam que se veria melhor se, a-

da região parisiense (13). (12) e utiliză-la para representar fim, estabelecer uma serie ordenada os ensaios precedentes permitem, enas densidades de população num mapa

EXEMPLO: O CLIMA DA FRANÇA

DENSITE DE POPULATION

REGION PARISIENNE

6

minantes da França a partir das temque permitam fazer o mapa de síntemapas do atlas da França e aqueles do solação e do relevo. Utilizaram-se peraturas, das precipitações, da indescobrir as variāveis climāticas dose de vários fenômenos. Por exemplo: como documentos originais iniciaisos Meta: descoberta dos procedimentos

outra sala de aula de crianças da 5a. sērie (de 10 e 11 anos). nos de idade. O mesmo trabalho foi realizado, paralelamente, em la de 1º grau (4a. série), frequentada por crianças de 9 a 10 <u>a</u> Os resultados são comparados no fim deste artigo. O estudo que se segue foi conduzido em uma sala de au

Todas essas reflexões e

DESCOBERTA DA SINTESE CARTOGRAFICA

livro de geografia.

idelien du livre

### A CONSTRUÇÃO DOS MAPAS

B. Goiano Geogr. 2(1):35-56, jan/jun 1982

mitir e os meios e processos utilizados para representar essas livro de geografia. As vezes se pede ao alunos para reproduzina escola elementar como fonte de informação fazendo parte do nha por objetivo maior a análise das noções que ele deve transtém. Este não constitui jamais o suporte de uma reflexão que te lo afim de se reter melhor as informações que ele, o mapa, con fenômenos do clima. Em geral o mapa geográfico só é utilizado dois casos eles são pouco úteis. lugar a mapas <u>enganadores</u> ou então, como é comum, ilegíveis. No: representadas e os meios gráficos utilizados dão, normalmente, noções. De fato, a falta de relação entre a natureza das noções do trabalho, construir uma série de mapas concernentes aos A professora propôs às crianças , nesta primeira eta

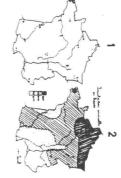
ças de temperaturas entre janeiro e julho. pelos mapas das isotermas de janeiro e julho para criar um oupois eles eram muito complicados e difíceis de serem lidos". Aplificados pelos alunos "para se compreendê-los e vê-los melhor, realizar mapas mais simples. Os mapas propostos foram então sim de uma reflexão coletiva que conduziu as crianças a decidirem ças da escola elementar. Esses mapas constituiram então a base tante detalhados e, acreditamos, de leitura difícil para criantro inexistente no livro de geografia e no atlas: o das difere<u>n</u> lém disso as crianças puderam também utilizar dados fornecidos Os mapas sobre os quais se basearamos alunos são bas-

estudo dos fenômenos do clima. Esse fundo será usado, quando ne lização de um fundo de carta simplificado da França precedeu ao cessário, para indicar a distribuição dos fenomenos. CONSTRUÇÃO DE UM"FUNDO DE CARTA" DA FRANÇA (1). A rea

Saona (afluente do Ródano) e algumas cidades, cuja situação geomaiores rios da França (Loire, Rōdano, Garona e Sena) mais o rio gráfica lhes parecia útil como referência: Paris, Lyon, Marseil-Após reflexão coletiva os alunos decidiram representar os quatro ra nele figurar afim de facilitar a construção dos outros mapas. do país. O conjunto de elementos representados no fundo de carta rios deviam contrastar com o traçado mais retilíneo do contorno le, Bordeaux, Strasburg, Rennes, etc. Os traçados tortuosos dos não deveria pertubar a leitura dos fenômenos que ali iam ser re-Um minimo de pontos de referência foram escolhidos pa

presentados mas, ao contrário, torná-lo mais rico.

MAPA DA DURAÇÃO MÉDIA DIA INSOLAÇÃO ANUAL (2), 0 mapa proposto às crianças ē fixado no quadro-negro. Ele ē de formato grande e comporta dez classes de valores. A sua observação e o estudo da legenda permitem às crianças concluir que seria interessante reagrupar as classes de valores afim de se reduzī-las a



quatro ou cinco e, com isso,

se obter uma imagem mais simples. O trabalho é feito, em primej ro lugar, coletivamente, sobre um calque vegetal colocado sobre o mapa original fixado no quadro-negro. Esta operação tem por objetivo traçar os limites dos quatro tipos de zonas correspondentes as quatro classes de valores já determinados. Traços retos permitem simplificar oscontornos sem contudo eliminar os de talhes essenciais.

Será necessário agora diferenciar as zonas assim delimitadas. As crianças observam que a legenda é constitutda por uma série de números ordenados que vai de "menos de 1600" (o menor número de horas de insolação ) a "mais de 2600" (o maior número de insolação).

Cada equipe realizou numerosos ensaios para descobrir uma gama de valores que permitisse transcrever aquela ordem.

As soluções propostas são de três tipos:
- gama de cores ordenadas da mais "fria" à mais "quente". Por exemplo: uma cor "fria" paras as "poucas horas de insolação" (azul-esverdeado escuro); uma cor "quente" para as "muitas horas de insolação" (vermelho); cores intermediárias para se passar do azul-esverdeado escuro ao vermelho (amarelo e laranja); - gama de cores ordenadas segundo seus valores. As

crianças observam que o amarelo é sempre mais claro que o vermelho, o verde, o azul... Em compensação eles observam que lhes é possível obter um vermelho bastante escuro e um verde bastante claro. Eles utilizam essa variação de valor da cor para construir gamas de cores ordenadas. Entretanto, a operação torna-se difficil por causa dos materiais utilizados na operação (normalmente canetas tipo hidrocor). A confrontação dos resultados e a crítica coletiva permitem melhorar as gamas propostas e determi-

nam uma espécie de adaptação do olho à percepção das variações de valores.

- gama monocrômica ordenada. As variações de valor são obtidas por diversos métodos: pontilhados ou hachuras mais ou menos densos e que podem ser reproduzidos sem dificuldades em preto e branco. A essa grande vantagem se somam a facilidade de realização e um maior domínio dos meios disponíveis. E s aolução que será adotada por um número cada vez maior de crianças quando da realização dos outros mapas.

MAPA DAS PRECIPITACOES MEDIAS ANUAIS EM NUMERO DE DIAS (3), Neste mapa reduziu-se o número de classes visuais a três e o trabalho das crianças consistiu principalmente na transcrição dessas classes através de cores ordenadas segundo seus va

MAPA DAS PRECIPITACOES MEDIAS ANUAIS EM MILIMETROS (4), A maior parte dos alunos jã realiza agora os mapas monocromos (5), os quais lhes permitem obter mais rapidamente, e com menos esforço e dificuldades, resultados mais eficientes que os mapas em policromia precedentemente realizados. As 11 classes de valores do mapa original foram reduzidas a 3. Para transcrevêlas se adotará sempre o mesmo princípio: os dados de maior valor são representados pela cor mais escura, ou pelo preto e os de menor valor, pela cor mais clara ou pelo branco.

MAPA DO NUMERO MEDIO ANUAL DE DIAS DE GELO (6). Ele é o quarto mapa realizado pelas crianças. Nesse momento já e possível dizer que os objetivos visados foram atingidos, pois as crianças dominam os processos de realização gráfica. Elas são capazes de analisar um mapa complexo, determinar os elementos es-



se perceber a distribuição desses fenômenos e também saber se

Trata-se agora de visualizar esses resultados para

essa distribuição é significativa.

tram que as dificuldades desta operação são enormes e os resulde mesma diferença de temperatura. Os ensaios realizados mos-

Alguns alunos propõem ligar por uma linha os pontos

ções eficientes. O mapa em questão proposto (dias de gelo...) com plificar o contorno das zonas. porta somente 4 classes de valores. As crianças coube apenas sim representação gráfica utilizados e, eventualmente, adotar aolusenciais que esse mapa propõe transmitir, criticar os métodos de



MAPA DAS DIFERENÇAS DE TEMPE-

norte) e onde os verões são mais uaves janeiro, respectivamente, no hemisféric ras entre o verão e o inverno (julho e existe uma grande variação de temperat<u>u</u> problema agora é saber em quais regiões Tho são propostos ãs crianças (7). O Os mapas das isotermas de janeiro e ju-RETURAS ENTRE JANEIRO E JULHO (EM °C).

anotam os resultados (em números) num fundo de carta (8) mapas elas calculam, para o maior número possível de cidades, a diferença entre as temperaturas de janeiro e julho e, em seguida As crianças trabalham em equipe. A partir desses dois e os invernos temperados.





tados não podem ser tão interessantes quanto se espera. Outros alunos pensam que se poderia determinar zo-

qual seria a dimensão de uma zona contendo apenas um ou dois pon era impossivel decidir por onde os limites deveriam passar ou classe de valor não satisfazem às crianças. Frequentemente lhes das no sentido de se delimitar as zonas correspondentes a çada var a distribuição e a frequência dos números anotados no mapa riam entre 9º e 12º e seria necessario reagrupa-las para se evi nas de mesma diferença de temperatura. O exame dessa proposta mitir uma informação falsa. Se se leveasse em conta um número ma tos isolados. Uma representação desse tipo corre o risco de trans a 15°, de 16° a 18° e mais de 18°. Porém, as tentativas realizae chegam a determinar 4 classes de valores: menos de 13º, de 13º tar um mapa muito complexo. As crianças são conduzidas a obserlevanta um primeiro problema: as diferenças de temperatura vato a visualização apenas dos pontos indicados permitira um maior ior de pontos o mapa poderia ser completamente diferente. De farigor na representação e não introduziria possíveis erros.

uma representação eficiente. A confrontação dos resultados permi ses de valores são ordenadas. diferentes, introduzindo assim uma noção de ordem, pois as 4 clas te decidir que seria necessário imaginar quatro tipos de pontos Uma pesquisa individual tem por objetivo encontrar

ceptivo. Esta solução, totalmente, ineficaz, ẽ, infelizmente, contrário, eles criam um conjunto homogêneo do ponto de vista per não tem a propriedade de construir zonas diferentes. Muito pelo são, de saída, rejeitadas. Na verdade, pontos de formas diferentes to que permite construir uma gama ordenada. Os pequenos pontos, çada por uma variação de tamanho e por uma variação de valor, fa sentadas por pontos de cores diferentes. Essa diferença e refortróem então um mapa onde as diferenças de temperaturas são repre sessão de pesquisa, que a cor cria zonas diferentes. Elas consainda adotada com frequencia. As crianças descobrem, quando da As propostas utilizando uma variação de forma (9)

de uma cor clara, representam as pequenas diferenças de tempera-

de 18° (10). renças de temperatura (mais representam as grandes difedes, de uma cor mais escura, tura (menos de 13º) e os gran

simplificados (11), pois conmapas dessas temperaturas ja crianças alguns exemplares de ganhar tempo distribuem-se as siderou-se que os alunos TURAS MÉDIAS ANUAIS. Para se construção. dominam os princípios de sua MAPA DAS TEMPERA-

hipsométrico dos atlas da Fran gico e das altitudes ção do clima, Os mapas geolócobrir a relação entre o con-A professora tem como objetiçam, coletivamente, em papel sas regiões. As crianças traafim de que eles delimitem es ça são propostos aos alunos tabelecr uma tipologia em fun França, para, desse modo, ese as diferentes regioes vo conduzir as crianças a des junto de fenomenos estudados MAPA DAS REGIÕES. (mapa)

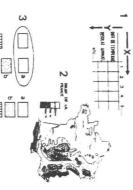
vegetal, os limites das gran-

meiro desenho, em papel vegetraços retos, afim de se obcores diferentes (12). Esses des zonas geológicas que tem tal, é, em seguida, superposter uma imagem simples. O pri limites são construídos

meradas no mapa para se poder localizá-las facilmente (13). tes, bem como adicionar outros. As regiões são identificadas e nu to ao mapa das altitudes, o que permite reconstruir certos limi-



de se descobrir novas relaigualmente acrescentados afim



que as legendas dos mapas cons matriz. A professora sugere valores a serem transcritos na gris que permitira representuem uma gama de 5 valores de vera uma classe em "branco" tro classes de valores. Os aconsttituídas de tres ou quatruidos pelas crianças sejam gris (cinza) (b,c,d), consti três intermediárias em tons Essas duas classes, mais as (3a) e outra em "preto" (3e) lunos recordam que sempre ha tar sobre o quadro-negro to-

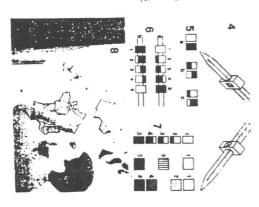
B. Goiano Geogr. 2(1):35-56, jan/jun 1982

A CONSTRUÇÃO DA MATRIZ

nomes dos mapas (1). pas". Sem exitar os alunos propõem construir um "tableau". Se cofessora pergunta então "como relacionar as regiões e osutros mações existentes entre as regiões e os fenômenos do clima. A proração de documentos que permitissem ãs crianças descobrir as rel<u>a</u> locaria em X os números correspondentes às 25 regiões em em Y os A meta de todas as operações precedentes foi a prepa-

grāfica dos fenōmenos estudados. Decide-se então introduzir na m<u>a</u> que há uma certa correlação entre regiões e a distribuição geogiões. Rapidamente se construiu o "mapa das altitudes" (2) e a va tipo, por exemplo,("litoral" Outros caracteres do mesmo riável "altitudes em metros" é adicionada à lista de caracteres. triz o mapa do relevo para verificar essa relação em outras "costa", etc.), poderiam ser Quando da confrontação dos mapas as crianças observam

Cinco classes de



ses furos permitem enfileirar os "dominós" em pequenas varetas dos os dados disponíveis. nados "dominos") que tem dois furos quadrados perpendiculares. Es fessora propõe um material constituido de pequenos cubos (denomi O material utilizado na construção da matriz. A pro-

de secção quadrada, tanto no sentido das linhas (X) quanto no se<u>n</u> tido das colunas (Y) (4). Há três tipos de "dominos":

- branco de um lado e preto do lado oposto (5a);
- metade branco e preto de cada lado (5b);

- cada face  $\tilde{\rm e}$  dividida em 1/4 e 3/4. De um lado 1/4 da face preto e 3/4 são brancos. Do outro lado  $\tilde{\rm e}$  o inverso: 3/4 são pretos e 1/4 branco (5c).

Com esses três tipos de "dominós" é possível construir uma gama ordenada constitituída de 5 classes de valores visuais: branco, três gris intermediários e preto (6). A inversão da série (6a), ordenada do branco ao preto, permite ver as faces que estavam do outro lado, as quais constituem uma outra gama ordenada do preto ao branco (6b). Trata-se então de um material "conversível", propriedades que é, as vezes, bastante útil quando dos tratamentos de dados (permutação de linhas e colunas).

Representação das cinco classes de valores visuais em um "tableau" de entrada dupla. Duas propostas são feitas pelas

crianças:

"tableau"

com os números correspondentes.

- reproduzir cada "dominō" no "tableau";

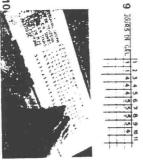
- numerar os "dominos" de l a 5 (6a) e preencher

Adotou-se essa segunda idēia, pois "isto permite andar mais rāpido. Se a gente os reproduzisse no "tableau" se perderia tempo", observam as crianças.

Em seguida atribuiu-se a cada uma das classes de valores da legenda de cada mapa o número do "dominó" corresponden-

te: às legendas comportando três classes de valores as crianças acrescentaram os números 1, 3 e 5 e àquelas comportando 4 classes eles acrescentarm os números 1, 2, 4 e 5 (7)

preenchimento
do "tableau" de entrada dupla. As crianças trabalham
em equipe. Para preencher
uma linha do "tableau", a
do número médio de dias de
gêlo, por exemplo, eles su
perpoem ao mapa correspondente o mapa das regiões de



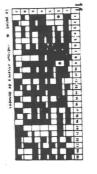
senhado em papel vegetal. Is to lhes permite analisar ca da uma das 25 regiões em função do número médio anu al de dias de gêlo (8). Em alguns casos aparecem, no meio de uma região, duas ou três classes de valores diferentes. Neste caso anotam-se no "tableau" o núme ro correspondente à classe dominante, ou seja, aquela que ocupa maior espaço(9).

trõi com o material prõprio uma matriz e trabalha independentemente. Esta matriz (11) é a transcrição visual dos dados numerados do "tableau" (10). Cada coluna representa uma região e cada uma delas é identificada pelo número que lhe é atribuido. Os fenômenos do clima e as altitudes constituem as linhas do "tableau", também identificadas por números

nhas e colunas. A permutação das linhas (12) permite descobrir 3 grupos de caracteres que se assemelham.

Após montados os "dominós" no sentido das <u>co-</u>lunas uma nova permutação e

feita para reargupar essas últimas (13). Ao fim desta operação as equipes otêm imagens quase identicas. A confrontação des sas imagens permite escolher uma que seja a sírtese do conjunto.





Essa imagem (14), desenhanhada sobre uma folha de pa pel e fixada no quadro-negro, servira a interpretação dos resultados:

3 - INTERPRETAÇÃO DA MATRIZ, Os traços mais grossos separam os três grupos de caracteres (14 A,B,C). A professora chama primeiramente a atenção das crianças sobre os grupos de caracteres e os leva a encontrar um título para cada um.



plementar durante a interpretação dos resultados. no ou das montanhas sobre o clima e considerar essa variavel sufica permite às crianças tomar consciência da influência do oce<u>a</u> seguido por cada um dos sete grupos restantes. A situação geogra curecer essas regiões no mapa de sīntese. O mesmo raciocínio foi terísticas de regiões montanhosas". Pareceu-lhes interessante es têm grandes altitudes. As crianças concluem: "Trata-se de caracchove muito. As "altitudes em metros" mostram que essas regioes mero de dias de gelo é bastante elevado (salvo nos Pirineus) e Há pouco sol, menos no Maciço Central e nos Alpes do Norte. O nú temperatura anual é baixa, salvo uma excessão: o Maciço Central. Nas regiões do grupo 1, por exemplo, os invernos são rudes e a climático. Somente os caracteres dominantes permitem reagrupá-las consciência de que hã duas regiões idênticas do ponto de ção dos elementos que o caracterizam. Os alunos tomam, Cada grupo de regiões será em seguida definido vista assim, em tun

Duas noções fundamentais marcaram o espírito das crianças quando da realização desta experiência. Primeiro, a <u>noção</u> de exceção. Estas exceções são bem visíveis num conjunto homogêneo no interior de uma matriz. Em seguida, a <u>noção de continuidade</u> de do clima. De fato alguns caracteres permitem definir uma continuidade entre dois grupos vizinhos.

A correspondência de cada um dos oito tipos de climas com os oito grupos de regiões é assim uma tendência resultante da combinação dos caracteres considerados.

### 4 - 0 MAPA DE SINTESE

B. Goiano Geogr. 2(1):35-56, jan/jun 1982

Os oito tipos de climas são representados no mapa. A cada um deles (15a) é atribuido um símbolo (15b) que permite visualizar as regiões as regiões sobre o mapa final (16).

interpretação. O conjunto de das imagens ao qual chegaram as crianças du rante à fase do tratamento dos dados (15) lhes permitiu estruturar seu discurso e redigir um texto constituido das informações descobertas, mais as informações sobre o assunto estudado.

5 - COMPARAÇÃO DOS RE-SULTADOS COM OS DE OU-TRA CLASSE

As etapas seguidas pelos alunos da outra classe (5a. serie) mencionada no início deste artigo apresentam certas diferenças com relação ao que foi realizado pelas crianças da 4a. serie. Os resultados são, porém, bastante parecidos (17).

o nīvel desta ūltima classe (alunos mais adiantados) permite realizar um es tudo mais aprofundado. Enquanto que os mapas

ATTERNATION ATTERN



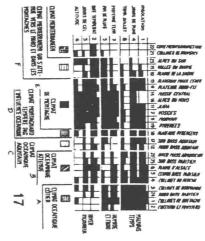
realizados pela 4a. série só comportam três ou quatro classes de

valores visuais, os construidos pela 5a. série têm quatro ou cinco. O número de pontos sobre os quais foram calculadas as diferenças de temperaturas foi também maior aqui.

ÇÃO DOS RESULTADOS DAS

A CONFRONTA-

Chambery e 10<sup>0</sup> neiro e julho (21º de julho". De fato, as mais foi considerado du calor no verão em Champor exemplo, se faz mais Brest) não permite saber, ry e Brest e a mesma. crianças observam que a dados: as "temperaturas mentos são menos nitida anças e que seus agrupa rie é mais cheia de nugem obtida pela 5a. sé-Porem, a diferença das de cidades como Chamberante o tratamento de ractere suplementar mente definidos. Um ca-Esta confrontação permi DUAS CLASSES (16 E 18). temperaturas entre jatemperatura media anual te constatar que a imapara para





bēry do que em Brest. Daí o porque das crianças que considera ram ütil essa informação (as temperaturas de julho) e a introduziram na matriz. O preto representando os verões mais frios reforça, assim, o grupo de regiões (g) da matriz caracterizadas por um clima denominado pelas crianças de "oceano costeiro" ou "temperado" (17).

REFERENCIAS BIBLIOGRAFICAS

Durante a realização dessas experiências o pesquisa dor deixou-se guiar principalmente pela intuição e pela lógica da criança e pela sua experiência como antigo professor da escola elementar. Seus trabalhos estão condensados no iivro extraído de sua tese de doutoramento que acaba de ser publicado, cuja tradução para o Brasil se constituiria em uma grande contribuição a pedagogia moderna:

GIMENO, Roberto. Apprendre à l'école para la graphique. RETZ, Paris.

Outras obras mais técnicas podem, entretanto, serem consultadas como subsídios ao assunto:

- JBRAS GERAIS:

BERTIN, Jacques. Sémiologie graphique. 2a. ed. Mouton-Gauthiers-Vilars, Paris-La-Haye, 1973, 431 pp.

. La graphique et le traitement graphique de l'information. Flammarion, Paris, 1977, 273 pp.

BONIN, Serge. Initiation à la graphique. L'Epi, Paris, 1975, 171 pp.

B - ARTIGOS:

BERTIN, Jacques. La graphique. Communications, nº 15, Paris, 1970.

. Le test de base de la graphique. <u>Bul. du Comitê</u> Français de Cartographie, Paris, nº 79, março, 1979.

. O teste de base da representação gráfica. Trad. Antonio Teixeira Neto. Rev. Bras. de Geografia, Rio de Janei ro, 42(1): 160-182, jan/mar, 1980.

BONIN, Serge. Les problemes rencontrés dans l'utilisation d' une matrice ordonnable. Espace géographique, Paris, 4:218-232 , 1977.

. La représentation graphique des données chiffré

Principes généraux de la graphique et applications. A.C.T.A., Paris, mai, 1977.

GRONOFF, J. Daniel. Cartes et graphiques dans la presse. Communication et langage, Paris, 17, 1973.

lets du Centre de Formation des Journalistes, Paris, 61:18-22

METZ, Christian. Essais sémiotiques: réflexions sur la sémiologie graphique de Jacques Bertin. Klincksieck esthétique, Paris, 1971.

OS ATLAS NACIONAIS E REGIONAIS ANALISE CRITICA DE SEUS OBJETIVOS, DE SEUS LIMITES, DE SUA EVOLUÇÃO DESEJADA. PESQUISA DE UM MODELO A PARTIR DO EXEMPLO BRASILEIRO (\*)

ANTONIO TEIXEIRA NETO (\*\*)

### I - INTRODUÇÃO

O trabalho que aqui apresentamos é fruto de uma longa reflexão sobre a importância dos atlas nacionais e regionais em toda estratégia político-administrativa dos territórios nacionais e regionais. Lembramos que o mapa sempre foi de fundamental importância na conquista e ocupação do espaço, bem como na sua "mise en valeur" econômica. Não foi, por exemplo, o acervo carto grâfico luso-brasileiro dos séculos XVII, XVIII e XIX que possi bilitou ao Brasil, enquanto documentos atestando o "uti-possidetis", a integridade do nosso território atual nas questões internacionais de limites? Reconhecendo o valor do mapa, não só como documento histórico, mas também como instrumento de política de valor incontestável, o Barão do Rio Branco chegou certa vez . a afirmar que muitas das vitórias brasileiras em questões litigio sas de limites deveriam ser atrubuídas aos mapas.

Com a evolução da sociedade, com o crescimento das populações e, consequentemente, com o crescimento dos múltiplos in teresses dos cidadãos na ocupação e uso do solo, o mapa deixou

<sup>(\*) -</sup> O presente trabalho foi inspirado na tose a nivel de Doutorado de Estado que está sendo preparada pelo autor no Laboratoire de Graphique da École des Hautes Études en Sciences Sociales de Faris, sob a direção do Prof. Jacques BERTIN.

<sup>(\*\*) -</sup> Professor Titular do Departamento de Geografia do Instit<u>u</u> to de Química e Geociências da Universidade Federal de Goiás.